



Addendum to Customer Release Notes

This document contains important information about this update to Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3. Review this addendum and the [Customer Release Notes for FEA 4.3](#) before installing this update. For complete instructions about how to download and install FEA 4.3, which apply to this update too, see the [Installation Guide for Fiery Command WorkStation 5.7 with Fiery Extended Applications 4.3](#) at help.efi.com/fea.

Issues fixed for FEA 4.3.0.405

This update includes fixes to the following issues.

Installation issues on macOS computers

Technical issues on all Mac OS operating systems prevented the installation and use of Command WorkStation.

PDF Pass-Through feature added to Hot Folders

Some custom-generated PDF files failed PDF validation, due to non-standard PDF headers. A checkbox for PDF Pass-Through has been added in the PDF input type, so PDF files can be sent to the server without any validation.

Fiery Remote Scan force quits unexpectedly

On Mac OS version 10.11, Fiery Remote Scan sometimes force quits when you try to close the application.

This issue is now fixed.

Hot Folders and Fiery Remote Scan icons display issue

On Mac OS 10.11, sometimes the Hot Folders or Fiery Remote Scan icon does not change to correctly reflect the action performed.

In Hot Folders, the icon does not change when you add incompatible files to a Hot Folder and then try to deactivate the Hot Folder.

In Fiery Remote Scan, the icon does not change when you enable, then disable, folder mapping on a new folder.

This issue is now fixed.



Fiery Compose cannot save a page to grayscale

In Fiery Compose, sometimes you cannot save a document when you convert a black and white page to grayscale.

This issue is now fixed.

Image disappears when converting the image to grayscale

In Fiery Compose, selecting Process and Hold on a PDF document after converting an image to grayscale sometimes results in a missing image.

This issue is now fixed.

Perfect binding stops when "Waiting for DFE" message is displayed

After specifying perfect binding for two paper block stocks in the Fiery job ticket, sometimes the perfect binding operation stops after printing the first block stock.

This issue is now fixed.

Command WorkStation stops working when saving an imposed file with a percent sign in the document name

In Command WorkStation, using a percent sign when saving an imposed file would cause the application to crash.

This issue is now fixed.

Output profile displays incorrect preset setting in Job Properties

In Command WorkStation, sometimes the job properties of a print job displays "Use media defined profile" instead of the selected output profile from a saved preset, if the print job is from a Hot Folder.

This issue is now fixed.

Gutter settings are not reflected correctly in ImageViewer

In Fiery Impose, the gutter settings specified from a saved template do not correctly apply. This issue would occur if a template is saved with 2-byte characters.

This issue is now fixed.

Duplex and media type settings do not save in JobMaster

In JobMaster, specifying duplex and assigning media colors to certain pages do not save on the correct pages.

This issue is now fixed.

Subset finishing jobs do not get saved correctly in JobMaster

When you save and close a subset finishing job in JobMaster, sometimes the job does not retain the settings when you reopen the job in JobMaster.

This issue is now fixed.

Issues fixed for FEA 4.3.0.375

The following issues are fixed and were included in FEA 4.3.0.375. These fixes are also included in this update.

JDF job tickets with JMF

In the past, if you submitted a JDF job ticket with JMF (Job Messaging Format) to the Fiery Server hold queue, processed and held the job, changed the media, and then successfully printed the job, the Fiery Server returned Aborted rather than the correct JDF status message, Completed.

This issue is now fixed.

Hold queue

In the past, on Windows 7 (64-bit), if you left Command WorkStation running for an extended period of time (for example, 2 hours), the Hold queue became unresponsive and did not update. After this happened, dragging a file to the Hold queue or sending a file to the Hold queue from a client computer had no effect. This involved a problem with certain routers or firewall configurations that would forcibly close the TCP connection for Command WorkStation events if the connection had been idle for more than 90 minutes.

This issue is now fixed.

IEVE may fail to launch

In the past, on Windows computers, Image Enhance Visual Editor (IEVE) failed to launch from Command WorkStation if the operating system user name included 2-byte characters. This issue occurs on client computers that use specific 2-byte characters.

This issue is now fixed with additional support for 2-byte characters.



Addenda aux Notes de mise à jour client

Ce document contient des informations importantes sur la mise à jour de Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3.

Prenez-en connaissance et lisez les [Notes de mise à jour client du FEA 4.3](#) avant d'installer la mise à jour logicielle.

Pour avoir accès aux instructions complètes sur la manière de télécharger et d'installer le FEA 4.3 et qui s'appliquent également à cette mise à jour, consultez le [Guide d'installation pour Fiery Command WorkStation 5.7 avec Fiery Extended Applications 4.3](#) sur help.efi.com/fea.

Problèmes résolus pour FEA 4.3.0.405

Cette mise à jour contient des correctifs pour les problèmes suivants.

Problèmes d'installation sur les ordinateurs Mac OS

Des problèmes techniques sur tous les systèmes d'exploitation Mac OS empêchaient l'installation et l'utilisation de la Command WorkStation.

Fonctionnalité d'autorisation des PDF ajoutée à Hot Folders

Certains fichiers PDF personnalisés n'étaient pas validés en raison de la présence d'en-têtes PDF non standard. Une case à cocher pour l'autorisation des PDF a donc été ajoutée parmi les types de PDF d'entrée. Ces fichiers peuvent désormais être envoyés au serveur sans avoir fait l'objet d'une validation.

Fiery Remote Scan se ferme de manière intempestive

Sous Mac OS version 10.11, Fiery Remote Scan se ferme parfois de manière intempestive lorsque vous tentez de fermer l'application.

Ce problème a été résolu.

Problème d'affichage des icônes Hot Folders et Fiery Remote Scan

Sous Mac OS 10.11, il arrive que les icônes Hot Folders et Fiery Remote Scan ne changent pas correctement de façon à refléter l'action en cours.

Dans Hot Folders, l'icône ne change pas lorsque vous ajoutez des fichiers incompatibles puis réessayez de désactiver l'application.

Dans Fiery Remote Scan, l'icône ne change pas lorsque vous activez puis désactivez la fonction de mappage sur un nouveau dossier.

Ce problème a été résolu.

Fiery Compose ne peut pas enregistrer une page en niveaux de gris

Dans Fiery Compose, il arrive que vous ne puissiez pas enregistrer un document lorsque vous convertissez une page noir et blanc en niveaux de gris.

Ce problème a été résolu.

L'image disparaît lors de sa conversion en niveaux de gris

Dans Fiery Compose, l'option Traiter et attendre appliquée à un document PDF peut parfois conduire à la disparition des images converties en niveaux de gris.

Ce problème a été résolu.

L'opération de dos carré collé s'arrête lorsque le message « En attente de frontal numérique » s'affiche

Dans les fiches de tâches Fiery, lorsque l'option de dos carré collé a été définie pour deux supports papier, il arrive que l'opération s'arrête une fois l'impression du premier support terminée.

Ce problème a été résolu.

La Command WorkStation cesse de fonctionner lors de l'enregistrement d'un fichier imposé dont le nom contient un signe de pourcentage

Dans la Command WorkStation, l'utilisation du signe de pourcentage lors de l'enregistrement d'un fichier imposé est susceptible de bloquer l'application.

Ce problème a été résolu.

Le profil de sortie indique un prérglage incorrect dans les Propriétés de la tâche

Dans la Command WorkStation, il arrive que les propriétés d'une tâche d'impression indiquent « Utiliser profil du support » au lieu du profil de sortie correspondant au prérglage enregistré. Cela se produit lorsque la tâche d'impression s'effectue depuis Hot Folder.

Ce problème a été résolu.

Les paramètres de gouttières ne s'appliquent pas correctement dans ImageViewer

Les paramètres de gouttières issus d'un modèle sauvegardé ne s'appliquent pas correctement dans Fiery Impose. Ce problème se produit lorsque le modèle est enregistré dans un format dont les caractères sont codés sur deux octets.

Ce problème a été résolu.

Les paramètres recto-verso et type de support ne sont pas sauvegardés dans JobMaster

La configuration de l'impression recto-verso et l'attribution de couleurs de support à certaines pages ne sont pas sauvegardées dans JobMaster.

Ce problème a été résolu.

Les tâches avec finition par sections ne sont pas correctement enregistrées dans JobMaster

Lorsque vous enregistrez et fermez une tâche avec finition par sections dans JobMaster, il arrive que les paramètres de celle-ci ne soient pas conservés lorsque vous la rouvrez dans la même application.

Ce problème a été résolu.

Problèmes résolus pour FEA 4.3.0.375

Les problèmes suivants qui étaient présents dans FEA 4.3.0.375 ont été résolus. Ces correctifs sont également inclus dans cette mise à jour.

Fiches de tâche JDF avec JMF

Auparavant, si vous soumettiez une fiche de tâche JDF avec JMF (Job Messaging Format) vers la queue Attente du Fiery Server, traitiez et placiez la tâche en attente, changez le support, puis imprimez la tâche avec succès, le Fiery Server renvoyait le message Abandon plutôt que le message de statut correct du JDF, c'est-à-dire Terminé.

Ce problème a été résolu.

Queue Attente

Auparavant et sous Windows 7 (64 bits), si vous laissiez Command WorkStation en exécution pendant une longue période (par exemple, 2 heures), la queue Attente ne répondait plus et n'était pas mise à jour. Quand cela se produisait, le déplacement d'un fichier dans la queue Attente ou l'envoi d'un fichier vers la queue Attente depuis un ordinateur client n'avait aucun effet. Cela était dû à un problème avec plusieurs routeurs ou configurations de pare-feu qui interrompaient de manière intempestive la connexion TCP pour les événements de Command WorkStation si cette connexion était inactive pendant plus de 90 minutes.

Ce problème a été résolu.

IEVE peut ne pas se lancer

Auparavant, sur des ordinateurs Windows, Image Enhance Visual Editor (IEVE) ne se lançait pas depuis Command WorkStation si le nom d'utilisateur du système d'exploitation contenait des caractères à 2 octets. Ce problème se produisait sur les ordinateurs clients qui utilisaient les caractères à 2 octets.

Ce problème a été résolu grâce à une prise en charge supplémentaire des caractères à 2 octets.



Supplemento alle note di release per l'utente

Questo documento contiene informazioni importanti su questo aggiornamento a Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3.

Esaminare questo supplemento e le [Note di release per l'utente di FEA 4.3](#) prima di installare l'aggiornamento.

Per le istruzioni complete su come scaricare e installare FEA 4.3, valide anche per questo aggiornamento, vedere la [guida all'installazione di Fiery Command WorkStation 5.7 con Fiery Extended Applications 4.3](#) all'indirizzo help.efi.com/fea.

Problemi risolti per FEA 4.3.0.405

Questo aggiornamento include le correzioni dei seguenti problemi.

Problemi di installazione sui computer MacOS

I problemi tecnici su tutti i sistemi operativi Mac OS hanno impedito l'installazione e l'utilizzo di Command WorkStation.

Funzionalità Pass-Through PDF aggiunta a Hot Folders

Alcuni file PDF personalizzati non hanno superato la convalida PDF a causa di intestazioni PDF non standard. È stata aggiunta una casella PDF Pass-Through nei tipi di inserimento PDF, in modo che i file possano essere inviati al server senza convalida.

Fiery Remote Scan si chiude in modo inatteso

Su Mac OS versione 10.11, Fiery Remote Scan a volte forza la chiusura quando si tenta di chiudere l'applicazione.

Questo problema ora è stato risolto.

Problema di visualizzazione delle icone di Hot Folders e di Fiery Remote Scan

Su Mac OS 10.11, talvolta le icone di Hot Folders o di Fiery Remote Scan non cambiano e non visualizzano correttamente l'azione eseguita.

In Hot Folders, l'icona non cambia quando si aggiungono dei file incompatibili a una cartella automatica o si tenta di disattivarla.

In Fiery Remote Scan, l'icona non cambia quando si abilita e in seguito si disabilita l'associazione delle cartelle in una nuova cartella.

Questo problema ora è stato risolto.

Fiery Compose non può salvare una pagina in scala di grigi

In Fiery Compose, talvolta non è possibile salvare un documento quando si converte una pagina in bianco e nero in una scala di grigi.

Questo problema ora è stato risolto.

L'immagine scompare quando la si converte in una scala di grigi

In Fiery Compose, selezionando Elaborazione e attesa in un documento PDF dopo la conversione delle immagini in scala di grigi, potrebbe esserci un'immagine mancante.

Questo problema ora è stato risolto.

La rilegatura senza cuciture si interrompe quando viene visualizzato il messaggio "In attesa di DFE"

Dopo aver specificato la rilegatura senza cuciture per due tipi di blocchi di carta nelle ticket del processo Fiery, talvolta le operazioni di rilegatura senza cuciture si interrompono dopo la stampa del primo tipo di blocco.

Questo problema ora è stato risolto.

Command WorkStation smette di funzionare quando si salva un file sottoposto a impostazione con un segno percentuale nel nome del documento

In Command WorkStation, l'uso di un segno percentuale durante il salvataggio di un file sottoposto a impostazione potrebbe causare il blocco dell'applicazione.

Questo problema ora è stato risolto.

Il profilo di destinazione visualizza un'impostazione predefinita errata in Proprietà del lavoro

Talvolta in Command WorkStation, se il lavoro di stampa proviene da Hot Folder, nelle proprietà del lavoro di un lavoro di stampa viene visualizzato il messaggio "Usa profilo del supporto" invece del profilo di destinazione selezionato da un'impostazione predefinita già salvata.

Questo problema ora è stato risolto.

Le impostazioni del margine interno non vengono visualizzate correttamente in ImageViewer

In Fiery Impose, le impostazioni del margine interno specificate in un modello salvato non vengono applicate correttamente. Questo problema potrebbe verificarsi se un modello è stato salvato con caratteri a doppio byte.

Questo problema ora è stato risolto.

Le impostazioni **Tipo supporto e Fronte-retro** non vengono salvate in JobMaster

In JobMaster, specificando l'opzione fronte-retro e assegnando supporto colori a determinate pagine, queste opzioni non venivano salvate sulle pagine corrette.

Questo problema ora è stato risolto.

I lavori con finitura sezioni non vengono salvati correttamente in JobMaster

Quando si salva e si chiude un lavoro con finitura sezioni in JobMaster, talvolta il lavoro non conserva le impostazioni quando viene riaperto in JobMaster.

Questo problema ora è stato risolto.

Problemi risolti per FEA 4.3.0.375

I seguenti problemi sono stati risolti e inclusi in FEA 4.3.0.375. Le correzioni sono incluse anche in questo aggiornamento.

Job ticket JDF con JMF

In passato, se si inviava un job ticket JDF con JMF (Job Messaging Format) alla coda di attesa di Fiery Server, si elaborava e si metteva in attesa il lavoro, si cambiava il supporto e quindi si stampava correttamente il lavoro, Fiery Server restituiva un messaggio Interrotto invece del messaggio di stato JDF corretto, Completato.

Questo problema ora è stato risolto.

Coda di attesa

In passato, in Windows 7 (64 bit), se si lasciava Command WorkStation in esecuzione per un periodo di tempo lungo (ad esempio, 2 ore), la coda di attesa non rispondeva e non veniva aggiornata. Quando si verificava questa situazione, trascinando un file nella coda di attesa o inviando un file alla coda di attesa da un computer client, non si otteneva alcun effetto. Ciò implicava un problema con determinate configurazioni di router o firewall che chiudevano in maniera forzata la connessione TCP per gli eventi Command WorkStation se questa restava inattiva per oltre 90 minuti.

Questo problema ora è stato risolto.

Impossibilità ad avviare IEVE

In passato, nei computer con Windows, non era possibile avviare Image Enhance Visual Editor (IEVE) da Command WorkStation se il nome utente del sistema operativo includeva caratteri a 2 byte. Il problema si verificava nei computer client che utilizzavano specifici caratteri a 2 byte.

Il problema ora è stato risolto con il supporto aggiuntivo dei caratteri a 2 byte.



Addendum zu den Release-Informationen

Dieses Dokument enthält wichtige Informationen über dieses Update zum Softwarepaket Fiery Extended Applications 4.3.

Lesen Sie vor der Installation dieses Updates dieses Addendum und die [Release-Informationen für FEA 4.3](#).

Weitere Hinweise zum Download und zur Installation von FEA 4.3, die auch für dieses Update gelten, finden Sie im [Installationshandbuch für die Fiery Command WorkStation 5.7 mit Fiery Extended Applications 4.3](#) unter help.efi.com/fea.

Behobene Probleme in FEA 4.3.0.405

Dieses Update umfasst Fehlerkorrekturen für folgende Probleme.

Installationsprobleme auf macOS-Computern

Technische Probleme unter allen Mac OS-Betriebssystemen verhinderten die Installation und die Verwendung von Command WorkStation.

Die PDF-Durchgangsfunktion wurde zu den Hot Folders hinzugefügt

Einige individuell erstellte PDF-Dateien konnten aufgrund von nicht dem Standard entsprechenden PDF-Kopfzeilen nicht validiert werden. Ein Kontrollkästchen für PDF-Durchgänge wurde in den PDF-Eingangstyp hinzugefügt, sodass die PDF-Dateien ohne Validierung an den Server gesendet werden können.

Das Beenden von Fiery Remote Scan wird erzwungen

Unter Mac OS Version 10.11 wird das Beenden von Fiery Remote Scan manchmal erzwungen, wenn Sie versuchen, die Anwendung zu schließen.

Dieses Problem ist nun behoben.

Problem mit der Anzeige der Symbole für Hot Folders und Fiery Remote Scan

Unter Mac OS 10.11 wird manchmal das Symbol für Hot Folders oder Fiery Remote Scan nicht der durchgeföhrten Aktion entsprechend geändert.

In Hot Folders ändert sich das Symbol nicht, wenn Sie inkompatible Dateien einem Hot Folder hinzufügen und dann versuchen, den Hot Folder zu deaktivieren.

In Fiery Remote Scan ändert sich das Symbol nicht, wenn Sie die Ordnerzuordnung für einen neuen Ordner aktivieren und anschließend deaktivieren.

Dieses Problem ist nun behoben.

Fiery Compose kann eine Seite nicht in Graustufen speichern

In Fiery Compose können Sie manchmal ein Dokument nicht sichern, wenn Sie eine Schwarzweiß-Seite in Graustufen umwandeln.

Dieses Problem ist nun behoben.

Bild verschwindet bei der Umwandlung in Graustufen

Wenn Sie in Fiery Compose nach der Umwandlung eines Bildes in Graustufen die Option Bearbeiten und halten in einem PDF-Dokument wählen, ergibt sich manchmal ein fehlendes Bild.

Dieses Problem ist nun behoben.

Die perfekte Bildung wird unterbrochen, sobald die Meldung „Auf DFE warten“ angezeigt wird

Nach Angabe der perfekten Bildung für zwei Papierblockstapel in der Fiery-Jobkarte stoppt der perfekte Bindevorgang nach dem Drucken des ersten Blockstapels.

Dieses Problem ist nun behoben.

Command WorkStation stellt die Arbeit ein, wenn beim Speichern einer Impose-Datei ein Prozentzeichen im Dokumentennamen verwendet wird

Wenn in Command WorkStation beim Speichern einer Impose-Datei ein Prozentzeichen verwendet wird, führt dies zum Absturz der Anwendung.

Dieses Problem ist nun behoben.

Output Profile zeigt unter „Job Properties“ falsche Preset-Einstellungen an

In Command WorkStation wird unter den Job Properties eines Druckauftrags anstelle des ausgewählten Output Profiles aus einer gespeicherten Voreinstellung manchmal „Use Media Defined Profiles“ angezeigt, wenn der Druckauftrag aus einem Hot Folder stammt.

Dieses Problem ist nun behoben.

Bundstegeinstellungen werden in ImageViewer nicht richtig wiedergegeben

In Fiery Impose werden die Bundstegeinstellungen aus einer gespeicherten Vorlage nicht richtig übernommen. Dieses Problem tritt auf, wenn eine Vorlage mit 2-Byte-Zeichen gespeichert wird.

Dieses Problem ist nun behoben.

Duplex- und Medientypeinstellungen werden nicht in JobMaster gespeichert

In JobMaster wird die Angabe der Duplex-Einstellungen und die Zuordnung der Medienfarben zu bestimmten Seiten nicht auf den korrekten Seiten gespeichert.

Dieses Problem ist nun behoben.

Die untergeordneten Abschlussjobs werden nicht korrekt in JobMaster gespeichert

Wenn Sie einen untergeordneten Abschlussjob in JobMaster speichern und schließen, werden die Einstellungen im Job gelegentlich nicht beibehalten, wenn Sie den Job in JobMaster erneut öffnen.

Dieses Problem ist nun behoben.

Behobene Probleme in FEA 4.3.0.375

Folgende Probleme wurden gelöst und sind in FEA 4.3.0.375 behoben. Diese Fehlerkorrekturen sind auch in diesem Update enthalten.

JDF-Auftragstickets mit JMF

Bisher wurde bei der Verarbeitung eines übermittelten JDF-Auftragstickets (Job Messaging Format) an die Fiery Server-Haltewarteschlange der Auftrag verarbeitet und beibehalten, die Medien geändert und anschließend der Auftrag erfolgreich gedruckt. Der Fiery Server gab dabei Abgebrochen zurück, statt die korrekte JDF-Statusmeldung Abgeschlossen.

Dieses Problem ist nun behoben.

Haltewarteschlange

Bisher reagierte die Haltewarteschlange beim Ausführen von Command WorkStation unter Windows 7 (64 Bit) über einen längeren Zeitraum (z. B. 2 Stunden) die Haltewarteschlange nicht mehr und wurde nicht aktualisiert.

Nachdem das geschah, hatte das Ziehen einer Datei in die Haltewarteschlange oder das Senden einer Datei an die Haltewarteschlange von einem Clientcomputer keine Auswirkung. Das bezog sich auf ein Problem mit bestimmten Routern oder Firewallkonfigurationen, die das Beenden der TCP-Verbindung für Command WorkStation erzwangen, wenn sich die Verbindung für mehr als 90 Minuten im Leerlauf befand.

Dieses Problem ist nun behoben.

IEVE kann möglicherweise nicht gestartet werden

Bisher konnte Image Enhance Visual Editor (IEVE) aus Command WorkStation heraus nicht gestartet werden, wenn der Betriebssystem-Benutzername 2-Byte-Zeichen enthielt. Dieses Problem tritt auf Clientcomputern auf, die bestimmte 2-Byte-Zeichen verwenden.

Dieses Problem wurde nun durch die Unterstützung zusätzlicher 2-Byte-Zeichen behoben.



Información adicional para las Notas de la versión para el cliente

Este documento contiene información importante acerca de esta actualización del paquete Fiery Extended Applications (FEA) 4.3.

Revise esta información adicional y las [Notas de la versión para el cliente para FEA 4.3](#) antes de instalar la actualización.

Para obtener instrucciones completas acerca de cómo descargar e instalar FEA 4.3, que también se aplican a esta actualización, consulte [la Guía de instalación de Fiery Command WorkStation 5.7 con Fiery Extended Applications 4.3](#) en help.efi.com/fea.

Problemas resueltos para FEA 4.3.0.405

Esta actualización incluye soluciones a los problemas siguientes.

Problemas de la instalación en ordenadores con macOS

Existían problemas técnicos en todos los sistemas operativos de Mac OS que impedían la instalación y el uso de Command WorkStation.

Se ha añadido la función PDF directo a Hot Folders

Algunos archivos PDF generados de forma personalizada no pasan la validación de PDF por los títulos de PDF no estándar. Se ha añadido una casilla de verificación para PDF directo al tipo de entrada de PDF para que los archivos PDF se puedan enviar al servidor sin necesidad de ninguna validación.

Fiery Remote Scan fuerza el cierre inesperadamente

En la versión 10.11 para Mac OS, Fiery Remote Scan fuerza el cierre cuando intenta cerrar la aplicación.

Ahora este problema está solucionado.

Problema de visualización de los iconos de Hot Folders y de Fiery Remote Scan

En Mac OS 10.11, a veces el ícono de Hot Folders o de Fiery Remote Scan no cambia para reflejar correctamente la acción realizada.

En Hot Folders, el ícono no cambia cuando añade archivos incompatibles a una carpeta de proceso y, a continuación, intenta desactivar la carpeta de proceso.

En Fiery Remote Scan, el ícono no cambia cuando se permite, a continuación, se deshabilita la correlación de carpetas en una carpeta nueva.

Ahora este problema está solucionado.

Fiery Compose no puede guardar una página a escala de grises

En Fiery Compose, a veces no puede guardar un documento al convertir una página en blanco y negro a escala de grises.

Ahora este problema está solucionado.

La imagen desaparece al convertir la imagen a escala de grises

En Fiery Compose, al seleccionar Procesar y en espera de un documento PDF después de convertir una imagen en escala de grises puede que falte una imagen.

Ahora este problema está solucionado.

La encuadernación pliego a pliego se detiene cuando se muestra el mensaje "Waiting for DFE" (esperando DFE)

Después de especificar la encuadernación pliego a pliego para dos bloques de papel en el control de trabajo de Fiery, en ocasiones el funcionamiento de la encuadernación pliego a pliego se detiene tras imprimir el primer bloque de papel.

Ahora este problema está solucionado.

Command WorkStation deja de trabajar al guardar un archivo con imposición con un símbolo de porcentaje en el nombre del documento

En Command WorkStation, usar un signo de porcentaje cuando se guarda un archivo con imposición causaría que la aplicación se bloquee.

Ahora este problema está solucionado.

El perfil de salida muestra el valor predefinido incorrecto en Propiedades del trabajo

En Command WorkStation, las propiedades del trabajo de un trabajo de impresión muestran “Utilizar perfiles según tipo de papel” en lugar de un perfil de salida seleccionado de un valor predefinido guardado, si el trabajo de impresión es de un Hot Folder.

Ahora este problema está solucionado.

Los ajustes de separación no se reflejan correctamente en ImageViewer

En Fiery Impose, los ajustes de separación especificados de una plantilla guardada no se aplican correctamente. Este problema ocurriría si una plantilla se guarda con caracteres de 2 bytes.

Ahora este problema está solucionado.

La configuración dúplex y tipo de papel no se guardan en JobMaster

En JobMaster, la especificación de dúplex y la asignación de colores de papel a determinadas páginas no se guardan en las páginas correctas.

Ahora este problema está solucionado.

Los trabajos de terminación de subconjuntos no se guardan correctamente en JobMaster

Al guardar y cerrar un trabajo de terminación de subconjuntos en JobMaster, en ocasiones el trabajo no conserva la configuración al abrir de nuevo el trabajo en JobMaster.

Ahora este problema está solucionado.

Problemas resueltos para FEA 4.3.0.375

Los siguientes problemas se han resuelto y se han incluido en FEA 4.3.0.375. Estas correcciones también se incluyen en esta actualización.

Identificación de trabajo JDF con JMF

Anteriormente, si se enviaba una identificación de trabajo JDF con JMF (Job Messaging Format) a la cola en espera del servidor Fiery Server se procesaba y mantenía el trabajo en espera, se cambiaba el soporte y se imprimía correctamente el trabajo, el servidor Fiery Server mostraba el mensaje de Anulado en lugar de mostrar el mensaje de estado JDF correcto, Completado.

Ahora este problema está solucionado.

Cola En espera

Anteriormente, en Windows 7 (64 bits), si se dejaba Command WorkStation en funcionamiento durante un periodo de tiempo prolongado (por ejemplo, durante dos horas), la cola En espera no respondía y no se actualizaba. Cuando esto sucedía, no surtía ningún efecto arrastrar un archivo a la cola En espera o mandarlo a la cola En espera desde el ordenador cliente. Esto suponía un problema con ciertos router o configuraciones de firewall que cortarían a la fuerza la conexión TCP para los casos de Command WorkStation si la conexión se mostraba inactiva durante más de 90 minutos.

Ahora este problema está solucionado.

IEVE podría fallar al iniciarse

Anteriormente, en los ordenadores Windows, el editor Image Enhance Visual Editor (IEVE) fallaba al iniciarse desde Command WorkStation si el nombre de usuario del sistema operativo incluía caracteres de 2 bytes. Este problema se produce en ordenadores cliente que utilizan caracteres específicos de 2 bytes.

Ahora este problema se ha solucionado con asistencia adicional para los caracteres de 2 bytes.



Adendo às Notas de versão do cliente

Este documento contém informações importantes sobre esta atualização para o Pacote 4.3 do Fiery Extended Applications (FEA).

Revise este adendo e as [Notas de versão do cliente do FEA 4.3](#) antes de instalar esta atualização.

Para obter instruções completas sobre como fazer o download e instalar o FEA 4.3, que também se aplica a esta atualização, consulte o [Guia de instalação para Fiery Command WorkStation 5.7 com Fiery Extended Applications 4.3](#) em help.efi.com/fea.

Problemas corrigidos para FEA 4.3.0.405

Esta atualização inclui correções para os seguintes problemas.

Problemas de instalação em computadores com macOS

Problemas técnicos em todos os sistemas operacionais macOS impediram a instalação e o uso do Command WorkStation.

Recurso de passagem por PDF adicionado ao Hot Folders

Alguns arquivos PDF de geração personalizada apresentaram falha na validação do PDF, devido aos cabeçalhos não padrão do PDF. Uma caixa de seleção para passagem de PDF foi adicionada no tipo de entrada de pdf, dessa forma, os arquivos PDF podem ser enviados ao servidor sem nenhuma validação.

Encerramento forçado do Fiery Remote Scan

No Mac OS versão 10.11, o Fiery Remote Scan às vezes tem encerramento forçado ao tentar fechar a aplicação.

Agora, esse problema foi corrigido.

Problema de exibição dos ícones do Hot Folders e Fiery Remote Scan

No Mac OS 10.11, às vezes o ícone do Hot Folders ou Fiery Remote Scan não mudam para refletir corretamente a ação executada.

No Hot Folders, o ícone não muda quando você adiciona arquivos incompatíveis a um Hot Folder e depois tenta desativar o Hot Folder.

No Fiery Remote Scan, o ícone não muda quando você ativa e em seguida desativa o mapeamento de pastas em uma nova pasta.

Agora, esse problema foi corrigido.

Fiery Compose não consegue salvar página em escala de cinza

No Fiery Compose, às vezes você não consegue salvar um documento quando converte uma página preto e branco para escala de cinza.

Agora, esse problema foi corrigido.

Imagen desaparece ao convertê-la para escala de cinza

No Fiery Compose, selecionar Processar e esperar em um documento PDF após converter uma imagem para escala de cinza às vezes resulta na perda da imagem.

Agora, esse problema foi corrigido.

Encadernação perfeita é interrompida quando a mensagem "Aguardando DFE" é exibida

Após ter especificado a encadernação perfeita para dois estoques de bloco de papel no bilhete de tarefa da Fiery, às vezes a operação de encadernação perfeita para após a impressão do primeiro estoque do bloco.

Agora, esse problema foi corrigido.

Command WorkStation interrompe o trabalho ao salvar um arquivo com imposição com um sinal de percentual no nome do documento

No Command WorkStation, usar um sinal de percentual ao salvar um arquivo com imposição fazia com que a aplicação deixasse de funcionar.

Agora, esse problema foi corrigido.

Perfil de saída mostra predefinição incorreta nas Propriedades da tarefa

No Command WorkStation, às vezes as propriedades da tarefa de um trabalho de impressão exibem "Usar perfil da mídia" em vez do perfil de saída selecionado de uma predefinição salva, se o trabalho de impressão é de um Hot Folder.

Agora, esse problema foi corrigido.

As configurações de medianiz não são refletidas corretamente no ImageViewer

No Fiery Impose, configurações de medianiz especificadas para um modelo salvo não se aplicam corretamente. Esse erro ocorria quando um modelo era salvo com caracteres de 2 bytes.

Agora, esse problema foi corrigido.

As configurações de duplex e tipo de mídia não são salvas no JobMaster

No JobMaster, a especificação de duplex e a atribuição de cores de mídias a determinadas páginas não são salvar nas páginas corretas.

Agora, esse problema foi corrigido.

As tarefas de acabamento de subconjunto não estão salvando corretamente no JobMaster

Quando você salva e fecha um trabalho de acabamento de subconjunto no JobMaster, às vezes a tarefa não retém as configurações quando você reabre a tarefa no JobMaster.

Agora, esse problema foi corrigido.

Problemas corrigidos para FEA 4.3.0.375

Os seguintes problemas foram corrigidos e incluídos no FEA 4.3.0.375. Essas correções também estão incluídas nesta atualização.

Tíquetes de tarefas de JDF com JMF

No passado, se você enviasse um Job ticket de JDF com JMF (formato da mensagem de tarefa) para a fila de espera Fiery Server, processasse e guardasse a tarefa, alterasse a mídia e, então, imprimisse a tarefa com sucesso, o Fiery Server retornaria Abortado em vez da mensagem de status de JDF correta, Concluída.

Agora, esse problema foi corrigido.

Fila De espera

No passado, no Windows 7 (64 bits), se você deixasse o Command WorkStation em execução por um período de tempo prolongado (por exemplo, 2 horas), a fila de espera parava de responder e não atualizava. Depois que isso ocorria, arrastar um arquivo para a fila de espera ou enviar um arquivo para a fila de espera de um computador cliente não surtia nenhum efeito. Isso envolvia um problema com determinados roteadores ou configurações do firewall que encerrava à força a conexão de TCP para eventos do Command WorkStation, caso a conexão ficasse inativa por mais de 90 minutos.

Agora, esse problema foi corrigido.

IEVE pode falhar ao ser iniciado

No passado, nos computadores de Windows, o Image Enhance Visual Editor (IEVE) falhava ao ser iniciado do Command WorkStation, se o nome de usuário do sistema operacional incluísse caracteres de 2 bytes. Esse problema ocorre nos computadores cliente que usam caracteres de 2 bytes específicos.

Agora, esse problema está corrigido com suporte adicional para caracteres de 2 bytes.



Addendum bij Versienotities voor de klant

Dit document bevat belangrijke informatie over deze update voor Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3.

Lees dit addendum en de [Versienotities voor de klant voor FEA 4.3](#) voordat u deze update installeert.

Raadpleeg de [Installatiegids voor Fiery Command Workstation 5.7 met Fiery Extended Applications 4.3](#) op help.efi.com/fea voor volledige instructies over het downloaden en installeren van FEA 4.3, die ook op deze update van toepassing zijn.

Opgeloste problemen voor FEA 4.3.0.405

Deze update bevat oplossingen voor de volgende problemen.

Installatieproblemen op macOS-computers

Technische problemen op alle Mac OS-besturingssystemen verhinderden de installatie en het gebruik van Command WorkStation.

Functie PDF-doorvoer toegevoegd aan Hot Folders

Voor sommige aangepast gegenereerde PDF-bestanden mislukt de PDF-validatie vanwege niet-standaard PDF-headers. Er is een selectievakje voor PDF-doorvoer toegevoegd aan het PDF-invoertype, zodat PDF-bestanden zonder validatie naar de server kunnen worden gestuurd.

De Fiery Remote Scan wordt onverwacht geforceerd afgesloten

In MAC OS-versie 10.11 wordt de Fiery Remote Scan soms geforceerd afgesloten wanneer u de toepassing probeert te sluiten.

Dit probleem is nu opgelost.

Weergaveprobleem pictogram Hot Folders en Fiery Remote Scan

In MAC OS 10.11 verandert het pictogram van Hot Folders of Fiery Remote Scan soms niet zodanig dat de uitgevoerde actie correct wordt weergegeven.

InHot Folders verandert het pictogram niet wanneer u incompatibele bestanden toevoegt aan een overdrachtdmap en de overdrachtdmap vervolgens probeert te deactiveren.

In Fiery Remote Scan verandert het pictogram niet wanneer u maptoewijzing inschakelt en daarna weer uitschakelt bij een nieuwe map.

Dit probleem is nu opgelost.

Fiery Compose kan geen pagina in grijswaarden opslaan

In Fiery Compose kunt u een document soms niet opslaan wanneer u een zwart-witpagina converteert naar grijswaarden.

Dit probleem is nu opgelost.

De afbeelding verdwijnt bij het converteren van de afbeelding naar grijswaarden

In Fiery Compose heeft het selecteren van Verwerken en blokkeren in een PDF-document na het converteren van een afbeelding naar grijswaarden soms een ontbrekend afbeelding tot gevolg.

Dit probleem is nu opgelost.

Op de rug binden stopt wanneer het bericht "Wachten op DFE" wordt weergegeven

Na het opgeven van op de rug binden voor twee papierblokvoorraadden in het Fiery-job ticket stopt de rugbindbewerking soms nadat de eerste blokvoorraad is afgedrukt.

Dit probleem is nu opgelost.

Command WorkStation stopt met werken tijdens het opslaan van een ingeslagen bestand met een procentteken in de documentnaam

In Command WorkStation leidt het gebruik van een procentteken bij het opslaan van een ingeslagen bestand ertoe dat de toepassing vastloopt.

Dit probleem is nu opgelost.

Het uitvoerprofiel geeft een onjuiste voorinstelling weer in Taakeigenschappen

InCommand WorkStation wordt in de taakeigenschappen van een afdruktaak soms "Mediaprofiel gebruiken" weergegeven in plaats van het geselecteerde uitvoerprofiel van een opgeslagen voorinstelling als de afdruktaak afkomstig is uit een overdrachtdmap.

Dit probleem is nu opgelost.

De rugmarge-instellingen worden niet juist weergegeven in ImageViewer

In Fiery Impose worden de rugmarge-instellingen die zijn opgegeven via een opgeslagen sjabloon niet correct toegepast. Dit probleem kan optreden als een sjabloon wordt opgeslagen met tekens van 2 bytes.

Dit probleem is nu opgelost.

Instellingen voor dubbelzijdig afdrukken en mediatype worden niet opgeslagen in JobMaster

In JobMaster wordt het opgeven van dubbelzijdig afdrukken en het toewijzen van mediakleuren aan sommige pagina's niet opgeslagen op de juiste pagina's.

Dit probleem is nu opgelost.

Subsetafwerktaken worden niet goed opgeslagen in JobMaster

Wanneer u een subsetafwerktaak opslaat en sluit in JobMaster, behoudt de taak soms niet de instellingen wanneer u de taak opnieuw opent in JobMaster.

Dit probleem is nu opgelost.

Opgeloste problemen voor FEA 4.3.0.375

De volgende problemen zijn opgelost en in FEA 4.3.0.375 verwerkt. Deze oplossingen zijn ook verwerkt in deze update.

JDF job tickets met JMF

Als u in het verleden een JDF job ticket indiende met JMF (Job Messaging Format) bij de Blokkeringswachtrij van de Fiery Server, de taak verwerkte en blokkeerde, het medium wijzigde en vervolgens met succes de taak afdrukte, toonde de Fiery Server Afgebroken in plaats van het juiste statusbericht Voltooid.

Dit probleem is nu opgelost.

Blokkeringswachtrij

Als u in het verleden op Windows 7 (64-bit) Command Workstation langere tijd (bijvoorbeeld 2 uur) actief hield, reageerde de Blokkeringswachtrij niet en werd niet bijgewerkt. Nadat dit was opgetreden, was het slepen of het verzenden van een bestand naar de Blokkeringswachtrij vanaf een clientcomputer zinloos. Dit had te maken met een probleem met bepaalde routers of firewallconfiguraties die de TCP-verbinding voor gebeurtenissen van Command Workstation geforceerd afsloot als de verbinding meer dan 90 minuten niet actief was.

Dit probleem is nu opgelost.

IEVE start mogelijk niet

Op Windows-computers startte in het verleden Image Enhance Visual Editor (IEVE) niet vanaf Command Workstation als de naam van de besturingssysteemgebruiker tweabyte-tekens bevatte. Dit probleem trad op bij clientcomputers die specifieke tweabyte-tekens gebruiken.

Dit probleem is nu opgelost met aanvullende ondersteuning voor tweabyte-tekens.



客户发行说明附录

本文档包含关于这次 Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3 更新的重要信息。

安装此更新前，请查看本附录以及 [FEA 4.3 客户发行说明](#)。

关于如何下载和安装 FEA 4.3 的完整说明（同样适用于此次更新），请参阅[带 Fiery Extended Applications 4.3 的 Fiery Command WorkStation 5.7 安装指南](#)，可从 help.efi.com/fea 获取。

FEA 4.3.0.405 修复的问题

此次更新对以下问题进行修复。

macOS 计算机上的安装问题

阻止安装和使用 Command WorkStation 的所有 Mac OS 操作系统相关技术问题。

PDF 直通功能添加至 Hot Folders

有些自定义生成的 PDF 文件因 PDF 页眉不标准未通过 PDF 验证。PDF 输入类型中添加了 PDF 直通复选框，因此 PDF 文件无需验证即可发送至服务器。

Fiery Remote Scan 强制意外退出

在 Mac OS 10.11 版中，当尝试关闭应用程序时，Fiery Remote Scan 有时会强制退出。

该问题现已得到修复。

Hot Folders 和 Fiery Remote Scan 图标显示问题

在 Mac OS 10.11 中，Hot Folders 或 Fiery Remote Scan 图标有时不发生变化，以正确反映所执行的操作。

在 Hot Folders 中，当将不兼容的文件添加到 Hot Folder 中并尝试停用 Hot Folder 时，图标不发生变化。

在 Fiery Remote Scan 中，当在新文件夹上启用文件夹映射，然后禁用它时，图标不发生变化。

该问题现已得到修复。

Fiery Compose 无法将页面保存为灰度

在 Fiery Compose 中，当将黑白页面转换为灰度时，有时您无法保存文档。

该问题现已得到修复。

将图像转换为灰度时，图像消失

在 Fiery Compose 中，将图像转换为灰度之后选择 PDF 文档上的处理并保留有时会导致图像丢失。

该问题现已得到修复。

显示“正在等待 DFE”消息时，胶装停止

在 Fiery job ticket 中为两个纸料堆指定胶粘装订后，有时在印刷第一个纸料堆后胶粘装订操作停止。

该问题现已得到修复。

当使用有百分比符号的文档名称保存所应用的文件时，Command WorkStation 停止工作

在 Command WorkStation 中，保存所应用的文件时使用百分比符号将导致应用程序崩溃。

该问题现已得到修复。

输出特性档显示“作业属性”中不正确的预设设置

在 Command WorkStation 中，如果打印作业来自 Hot Folder，则打印作业的作业属性有时会显示“使用纸张定义的特性档”，而不显示已保存的预设中选中的输出特性档。

该问题现已得到修复。

装订线设置未在 ImageViewer 中正确反映出来

在 Fiery Impose 中，根据保存的模板所指定的装订线设置未正确应用。如果模板中保存了 2 字节字符，则将出现此问题。

该问题现已得到修复。

JobMaster 中不保存双工和媒体类型设置

在 JobMaster 中，对某些页面指定双工和指定媒体颜色在正确的页面上不保存。

该问题现已得到修复。

子任务作业在 JobMaster 中未正确保存

在 JobMaster 中保存并关闭子任务作业后，有时在 JobMaster 中重新打开该作业时该作业不保留设置。

该问题现已得到修复。

FEA 4.3.0.375 修复的问题

以下问题已修复且包括在 FEA 4.3.0.375 中。这些修复程序也包含在这次更新中。

带 JMF 的 JDF 作业工单

过去，如果您提交了带 JMF（作业信息格式）的 JDF 作业工单至 Fiery Server 保留队列，已处理并保留作业，更改纸张，然后顺利打印作业，Fiery Server 返回已中止信息，而不是正确的 JDF 状态消息，已完成。该问题现已得到修复。

保留队列

过去，在 Windows 7 (64 位) 的系统中，如果您长时间运行 Command WorkStation (例如 2 个小时)，保留队列无响应，并且没有更新。发生此问题后，从客户端计算机拖动文件至保留队列或发送文件至保留队列都不起作用。此问题和部分路由器或防火墙配置有关，如果连接空闲超过 90 分钟，Command WorkStation 事件的 TCP 连接会被强制关闭。

该问题现已得到修复。

IEVE 可能无法启动

过去，在运行 Windows 操作系统的电脑上，如果操作系统用户名包含了双字节字符，Image Enhance Visual Editor (IEVE) 无法从 Command WorkStation 中启动。这个问题发生在使用特定双字节字符的客户端计算机上。

该问题现已得到修复且额外支持双字节字符。



使用上の注意の追加情報

この文書には、Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3 のこのアップデートに関する重要な情報が記載されています。

このアップデートをインストールする前に、この付録と [FEA 4.3 のカスタマーリリースノート](#) 確認してください。

このアップデートにも適用される FEA 4.3 のダウンロードおよびインストール手順の詳細については、help.efi.com/fea にある『[Fiery Extended Applications 4.3 での Fiery Command WorkStation 5.7 のインストールガイド](#)』を参照してください。

FEA 4.3.0.405 で修正された問題

このアップデートには、次の問題の修復が組み込まれています。

macOS コンピューターでのインストールの問題

Mac OS のすべてのオペレーティングシステムでの技術的問題のため、Command WorkStation をインストールして使用することができません。

Hot Folders に追加された PDF の手差し機能

非標準の PDF ヘッダーが原因で、カスタム化して生成された PDF ファイルは PDF 認証に失敗することがありました。PDF の給紙タイプに手差し機能のチェックボックスが追加されました。よって、PDF ファイルは認証なしでサーバーに送信できます。

Fiery Remote Scan が予期せず強制終了する

Mac OS バージョン 10.11 では、Fiery Remote Scan がアプリケーションを閉じる際に強制終了することがあります。

この問題は修正されました。

Hot Folders と Fiery Remote Scan のアイコン表示の問題

Mac OS 10.11 では、Hot Folders や Fiery Remote Scan のアイコンが変わらず、実行されたアクションが正しく反映されないことがあります。

Hot Folders では、互換性のないファイルを Hot Folder に追加し、Hot Folder をアクティベート解除しようとしてもアイコンは変わりません。

Fiery Remote Scan では、新しいフォルダーのフォルダーマッピングの有効化や無効化を行っても、アイコンは変わりません。

この問題は修正されました。

Fiery Compose でグレースケールのページを保存できない

Fiery Compose では、モノクロのページをグレースケールに変換すると、文書を保存できないことがあります。

この問題は修正されました。

画像をグレースケールに変換すると消える

Fiery Compose では、画像をグレースケールに変換した後、PDF 文書で処理後待機を選択すると、画像が消えことがあります。

この問題は修正されました。

「DFE の待機中」メッセージが表示されると無線とじが停止する

Fiery ジョブチケットで、2 つのペーパーブロックのストックに無線とじを指定すると、最初のブロックのストックを印刷した後、無線とじ操作は停止することができます。

この問題は修正されました。

文書名にパーセント記号のある面付けされたファイルを保存すると Command WorkStation が停止する

Command WorkStation で、面付されたファイルを保存するときにパーセント記号を使用すると、アプリケーションがクラッシュすることができます。

この問題は修正されました。

出力プロファイルに「ジョブのプロパティ」のプリセット設定が誤って表示される

Command WorkStation では、Hot Folder からの印刷ジョブの場合、印刷ジョブの「ジョブのプロパティ」に、保存済みのプリセットから選択した出力プロファイルではなく、「用紙定義プロファイルを使用」と表示されることがあります。

この問題は修正されました。

とじしろ設定が ImageViewer に正しく適用されない

Fiery Impose では、保存済みのテンプレートで指定したとじしろ設定は、正しく適用されません。この問題は、テンプレートが 2 バイト文字で保存されると発生することがあります。

この問題は修正されました。

両面印刷や用紙の種類の設定が JobMaster で保存されない

JobMaster では、特定ページの両面印刷の指定や、用紙カラーの割り当てを行う際、正しいページに保存されません。

この問題は修正されました。

JobMaster でサブセット仕上げジョブが正しく保存されない

JobMaster でサブセット仕上げジョブを保存して閉じると、再度 JobMaster でジョブを開いたときに、設定が保持されていないことがあります。

この問題は修正されました。

FEA 4.3.0.375 で修正された問題

次の問題が修正され、FEA 4.3.0.375 に組み込まれました。このアップデートには、次の修正も含まれています。

JMF フォーマットの JDF ジョブチケット

これまで、JMF (ジョブメッセージングフォーマット) で JDF ジョブチケットを Fiery サーバー待機キューに送信し、ジョブを処理および待機し、メディアを変更し、その後、ジョブの印刷に成功した場合、Fiery サーバーにより正しい JDF ステータスマッセージの完了ではなく、中断が返されていました。

この問題は修正されました。

待機キュー

これまで、Windows 7 (64 ビット) では、Command WorkStation が長時間(2 時間など)にわたって実行されたままである場合、待機キューが応答しなくなり、更新されませんでした。この問題が発生すると、ファイルを待機キューにドラッグするか、ファイルをクライアントコンピュータから待機キューに送信しても何も実行されませんでした。これには、接続が 90 分以上アイドル状態である場合、Command WorkStation イベントの TCP 接続を強制終了する特定のルーターまたはファイアウォール構成の問題が関係していました。

この問題は修正されました。

IEVE を起動することができない場合がある

これまで、Windows コンピュータで、OS のユーザー名に 2 バイト文字が含まれている場合、Command WorkStation から Image Enhance Visual Editor (IEVE) を起動できませんでした。この問題は、特定の 2 バイト文字を使用するクライアントコンピュータで発生します。

2 バイト文字のサポートの追加によりこの問題は修正されました。



고객 릴리스 노트의 부록

이 문서에는 이 FEA(Fiery Extended Applications) Package 4.3 업데이트에 대한 중요 정보가 수록되어 있습니다.

업데이트를 설치하기 전에 이 부록과 [FEA 4.3에 대한 고객 릴리스 노트](#)를 검토하십시오.

이 업데이트에도 적용되는 FEA 4.3의 다운로드 및 설치 방법에 대한 전체 지침은 help.efi.com/fea에서 [설치 가이드 Fiery Extended Applications 4.3을 포함한 Command WorkStation 5.7](#)을 참조하십시오.

FEA 4.3.0.405에 대해 해결된 문제

이 업데이트에는 다음 문제에 대한 수정 사항이 포함되어 있습니다.

macOS 컴퓨터에서의 설치 문제

모든 Mac OS 운영 체제의 기술적인 문제로 인해 Command WorkStation을 설치 및 사용할 수 없었습니다.

PDF Pass-Through 가능성이 Hot Folder에 추가됨

사용자 지정으로 생성된 일부 PDF 파일에서 표준이 아닌 PDF 헤더로 인해 PDF 유효성 확인에 실패했습니다. PDF Pass-Through 기능에 대한 확인란이 PDF 입력 유형에 추가되어 유효성 확인 없이도 PDF 파일을 서버에 전송할 수 있습니다.

Fiery Remote Scan이 예기치 않게 강제 종료됨

Mac OS 버전 10.11에서 Fiery Remote Scan을 닫으려고 하면 응용 프로그램이 강제 종료되는 경우가 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

Hot Folders 및 Fiery Remote Scan 아이콘에 문제 발생

Mac OS 10.11에서 Hot Folders 또는 Fiery Remote Scan 아이콘이 수행된 작업을 올바르게 반영하도록 변경되지 않는 경우가 있습니다.

Hot Folders에서 호환되지 않는 파일을 Hot Folder에 추가한 후 Hot Folder를 비활성화하려는 경우 아이콘이 변경되지 않습니다.

Fiery Remote Scan에서 새 폴더의 폴더 매핑을 사용으로 설정했다가 사용 안 함으로 설정하면 아이콘이 변경되지 않습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

Fiery Compose에서 페이지를 그레이스케일로 저장할 수 없음

Fiery Compose에서 흑백 페이지를 그레이스케일로 변환하면 문서가 저장되지 않는 경우가 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

이미지를 그레이스케일로 변환하면 이미지가 사라짐

Fiery Compose에서 이미지를 그레이스케일로 변환한 후 PDF 문서의 처리 및 대기를 선택하면 이미지가 없어지는 경우가 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

"DFE 대기 중" 메시지가 표시되면 퍼펙트 바인딩이 중지됨

Fiery 작업 티켓에서 2개의 용지 블록 스톡에 대한 퍼펙트 바인딩을 지정하고 나서 첫 번째 블록 스톡을 인쇄한 후에 퍼펙트 바인딩 작업이 중지되는 경우가 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

Command WorkStation에서 문서 이름에 퍼센트 기호가 있는 지정된 파일을 저장하면 작업이 중지됨

Command WorkStation에서 지정된 파일을 저장할 때 퍼센트 기호를 사용하면 응용 프로그램이 충돌할 수 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

출력 프로파일에서 작업 속성의 프리셋 설정이 잘못된 값이 표시됨

Command WorkStation에서 인쇄 작업이 Hot Folder에서 실행될 경우 인쇄 작업의 작업 속성에 저장된 프리셋의 출력 프로파일 대신 "미디어 정의 프로파일 사용"이 표시되는 경우가 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

제본용 여백 설정이 ImageViewer에 제대로 반영되지 않음

저장된 템플릿에서 지정된 제본용 여백 설정이 Fiery Impose에 제대로 적용되지 않습니다. 이 문제는 템플릿이 2바이트 문자로 저장될 경우 발생합니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

양면 및 용지 유형 설정이 JobMaster에서 저장되지 않음

JobMaster에서 특정 페이지에 대해 지정된 양면 및 할당된 용지 색상이 올바른 페이지에 대해 저장되지 않습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

하위 집합 마감 작업이 JobMaster에서 올바르게 저장되지 않음

JobMaster에서 하위 집합 마감 작업을 저장하고 닫은 후 JobMaster에서 해당 작업을 다시 열 때 설정이 포함되어 있지 않는 경우가 있습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

FEA 4.3.0.375에 대해 해결된 문제

FEA 4.3.0.375에서는 다음과 같은 문제가 해결되어 그에 따른 수정 사항이 포함되었습니다. 이러한 수정 사항은 이 업데이트에도 포함되어 있습니다.

JMF가 포함된 JDF 작업 티켓

이전에는 JMF(Job Messaging Format)가 포함된 JDF 작업 티켓을 Fiery Server 보류 대기열로 제출하고, 작업을 처리 및 보류하고, 용지를 변경한 후 작업을 성공적으로 인쇄한 경우 Fiery Server에서 올바른 JDF 상태 메시지인 완료됨 대신 중단됨을 반환했습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

보류 대기열

이전에는 Windows 7(64비트)에서 Command WorkStation을 장시간(예: 2시간) 실행 상태로 두면 보류 대기열이 응답하지 않고 업데이트되지 않았습니다. 이러한 문제가 발생한 후에는 파일을 보류 대기열로 끌거나 클라이언트 컴퓨터에서 보류 대기열로 파일을 전송해도 아무런 효과가 없었습니다. 이는 연결이 유하 상태가 된 지 90분을 초과하면 Command WorkStation에 대한 TCP 연결을 강제로 닫는 특정 라우터 또는 방화벽 구성의 문제와 관련이 있었습니다.

이 문제는 이제 해결되었습니다.

IEVE가 실행되지 않을 수 있음

이전에는 운영 체제 사용자 이름에 2바이트 문자가 포함되어 있으면 Windows 컴퓨터에 설치된 IEVE(Image Enhance Visual Editor)가 실행되지 않았습니다. 이 문제는 특정 2바이트 문자를 사용하는 클라이언트 컴퓨터에서 발생합니다.

이 문제는 현재 2바이트 문자에 대한 추가 지원을 통해 해결되었습니다.



客戶版本資訊增補

本文件包含關於 Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3 版本更新的重要信息。

在安裝本次更新前，請先檢視此增補文件和 [FEA 4.3 客戶版本資訊](#)。

如需有關如何下載和安裝 FEA 4.3 的完整說明（同時適用於本次更新），請參閱 [Fiery Command WorkStation 5.7 與 Fiery Extended Applications 4.3 安裝指南](#)，網址是：help.efi.com/fea。

針對 FEA 4.3.0.405 所修復的問題

本次更新同時包含以下問題的修復。

macOS 電腦上的安裝問題

導致 Command WorkStation 無法在所有 Mac OS 作業系統上安裝和使用的技術問題。

Hot Folders 新增 PDF 直通功能

某些自訂產生的 PDF 檔案由於非標準的 PDF 標題，造成 PDF 驗證失敗。PDF 輸入類型中新增「PDF 直通」核取方塊，讓 PDF 檔案無須驗證即可傳送至伺服器。

Fiery Remote Scan 意外強制關閉

在 Mac OS 版本 10.11 上，Fiery Remote Scan 有時會在您嘗試關閉應用程式時強制關閉。

此問題現在已經修正。

Hot Folders 和 Fiery Remote Scan 圖示顯示問題

在 Mac OS 10.11 上，有時 Hot Folders 或 Fiery Remote Scan 的圖示沒有因應執行的動作而正確的變更。

在 Hot Folders 中，當您新增不相容的檔案至 Hot Folder，接著嘗試停用 Hot Folder 時，圖示沒有變更。

在 Fiery Remote Scan 中，當您在新資料夾啟用，接著停用資料夾對應功能時，圖示沒有變更。

此問題現在已經修正。

Fiery Compose 無法將頁面儲存成灰階

在 Fiery Compose 中，有時當您將黑白頁面轉換為灰階時，會無法儲存文件。

此問題現在已經修正。

轉換影像為灰階時影像消失

在 Fiery Compose 中，轉換影像為灰階後，在 PDF 文件上選取處理並保留有時會造成影像遺失。

此問題現在已經修正。

「正在等待 DFE」訊息顯示時，膠裝會停止作業

在 Fiery 工作票證指定執行兩份紙張的膠裝作業時，有時膠裝作業會在列印第一份紙張後停止作業。

此問題現在已經修正。

Command WorkStation 在儲存檔案名稱含百分號的拼版檔案時停止運作。

在 Command WorkStation 中，儲存拼板檔案時使用百分號，會導致應用程式當機。

此問題現在已經修正。

輸出設定檔在「工作屬性」中顯示錯誤的預設值設定

在 Command WorkStation 中，如果列印工作是來自 Hot Folder，有時列印工作的「工作屬性」會顯示「使用底材定義設定檔」，而非從儲存預設值中選取的輸出設定檔。

此問題現在已經修正。

裝訂邊設定沒有正確反映在 ImageViewer 中

在 Fiery Impose 中，從儲存範本指定的裝訂邊設定沒有正確套用。使用雙位元字儲存範本時會發生這個問題。

此問題現在已經修正。

JobMaster 無法儲存雙面和底材類型設定

在 JobMaster 中，雙面指定和特定頁面的底材色彩分配無法儲存至正確頁面。

此問題現在已經修正。

JobMaster 無法正確儲存子集加工工作

在 JobMaster 儲存並關閉子集加工時，有時該工作從 JobMaster 重新開啟時，無法保留設定。

此問題現在已經修正。

針對 FEA 4.3.0.375 所修復的問題

以下問題存在於 FEA 4.3.0.375 之中，現在已經修復。本次更新同時包含這些修復。

JDF 工作票證與 JMF

過去如果您提交了使用 JMF (Job Messaging Format，工作訊息格式) 的 JDF 工作票正給 Fiery Server 保留佇列，在處理和保留工作、變更底材、然後順利地印出工作後，Fiery Server 會傳回已中止而非正確的 JDF 狀態消息已完成。

此問題現在已經修正。

保留佇列

過去若您在 Windows 7 (64 位元) 長時間執行 Command WorkStation (例如 2 小時)，保留佇列將會失去回應，並且不會進行更新。這種情況發生之後，將檔案從用戶端電腦拖曳到保留佇列或將檔案傳送至保留佇列將不具任何效果。這是因為某些路由器或防火牆設定，閒置超過 90 分鐘後會強制關閉 Command WorkStation 使用的 TCP 連線所造成。

此問題現在已經修正。

IEVE 無法啟動

過去，若作業系統的使用者名稱包含雙位元字元，在 Windows 電腦上的 Image Enhance Visual Editor (IEVE) 就無法透過 Command WorkStation 啟動。使用特定雙位元字元用戶端電腦上會發生這個問題。

這個問題已透過額外支援雙位元字元加以修正。



Дополнение к примечаниям к выпуску для заказчика

Этот документ содержит важную информацию об этом обновлении пакета Fiery Extended Applications (FEA) версии 4.3.

Перед установкой обновления изучите это дополнение и [Примечания к выпуску для заказчика FEA 4.3](#).

Полную инструкцию по загрузке и установке FEA 4.3, которая применима и к этому обновлению, см. в [Руководстве по установке Fiery Command WorkStation 5.7 с пакетом Fiery Extended Applications 4.3](#) на сайте help.efi.com/fea.

Ошибки, исправленные в FEA 4.3.0.405

Это обновление содержит исправления следующих ошибок.

Проблемы установки на компьютерах под управлением macOS

Технические проблемы во всех операционных системах Mac OS препятствовали установке и использованию Command WorkStation.

В Hot Folders добавлена функция PDF Pass-Through

Некоторые пользовательские файлы PDF не проходят проверку PDF из-за нестандартных заголовков. Флажок для функции PDF Pass-Through добавлен в тип входного файла PDF, чтобы можно было отправлять файлы PDF на сервер без проверки.

Fiery Remote Scan неожиданно завершает работу

В Mac OS версии 10.11 приложение Fiery Remote Scan иногда принудительно завершает работу при попытке закрыть приложение.

Теперь эта ошибка исправлена.

Ошибка отображения значков Hot Folders и Fiery Remote Scan

В Mac OS 10.11 значки Hot Folders и Fiery Remote Scan иногда не изменяются и не отображают выполняемое действие.

В Hot Folders значок не изменяется, если вы добавляете несовместимые файлы в папку быстрого доступа, а затем пытаетесь ее отключить.

В Fiery Remote Scan значок не изменяется, если вы включаете, а затем отключаете сопоставление новой папки.

Теперь эта ошибка исправлена.

Fiery Compose не сохраняет страницу в оттенках серого

В Fiery Compose иногда не удается сохранить документ после преобразования черно-белой страницы в оттенки серого.

Теперь эта ошибка исправлена.

Изображение исчезает после преобразования в оттенки серого

В Fiery Compose выбор функции Обработать и отложить для документа PDF после преобразования в оттенки серого иногда приводит к потере изображения.

Теперь эта ошибка исправлена.

Операция клеевого скрепления останавливается при появлении сообщения «Waiting for DFE» (Ожидание DFE)

После выбора клеевого скрепления для двух стопок бумаги в рабочем задании Fiery операция клеевого скрепления иногда останавливается после печати первой стопки.

Теперь эта ошибка исправлена.

Command WorkStation прекращает работу при сохранении сверстанного файла с именем, содержащим знак процента

В Command WorkStation использование знака процента при сохранении сверстанного файла приводит к сбою приложения.

Теперь эта ошибка исправлена.

В параметрах задания неправильно отображается настройка выходного профиля

В Command WorkStation иногда в свойствах задания печати из папки быстрого доступа отображается параметр «Использовать профиль материала для печати» вместо выбранного выходного профиля из сохраненного набора настроек.

Теперь эта ошибка исправлена.

Настройки поля переплета неправильно отображаются в ImageViewer

В Fiery Impose неправильно применяются настройки поля переплета, заданные в сохраненном шаблоне. Эта ошибка возникает, если шаблон был сохранен с двухбайтными символами.

Теперь эта ошибка исправлена.

Настройки двусторонней печати и материалов для печати не сохраняются в JobMaster

В JobMaster при выборе двусторонней печати и присвоении цветов материалов для печати определенным страницам настройки не сохраняются для выбранных страниц.

Теперь эта ошибка исправлена.

Задания на заключительную обработку комплекта не сохраняются в JobMaster надлежащим образом

При сохранении и закрытии задания на заключительную обработку комплекта в JobMaster настройки не всегда сохраняются при повторном открытии задания в JobMaster.

Теперь эта ошибка исправлена.

Ошибки, исправленные в FEA 4.3.0.375

В FEA 4.3.0.375 включены исправления следующих ошибок. Данные исправления также содержатся в этом обновлении.

Задания на обработку JDF в формате JMF

Ранее, если вы отправляли задание на обработку JDF в формате JMF (формат сигнализации задания JDF) в очередь задержанных заданий на Fiery Server, обрабатывали их и откладывали, меняли носитель, а затем удачно распечатывали задание, Fiery Server выдавал сообщение о статусе JDF Отменено вместо Завершено.

Теперь эта проблема исправлена.

Очередь задержанных заданий

Ранее на Windows 7 (64-разрядной), если вы оставляли Command WorkStation открытым на долгое время (например, 2 часа), очередь задержанных заданий переставала отвечать и обновляться. После этого было невозможно перетащить файл в очередь задержанных заданий или отправить его туда с клиентского компьютера. Это происходило из-за проблемы с определенными настройками маршрутизаторов или межсетевых экранов, которые принудительно закрывали подключение по TCP для Command WorkStation после 90 минут бездействия.

Теперь эта проблема исправлена.

IEVE может не запускаться

Ранее на компьютерах Windows приложение Image Enhance Visual Editor (IEVE) не запускалось из Command WorkStation, если имя пользователя операционной системы содержало двухбайтовые символы. Эта

проблема наблюдается на клиентских компьютерах, которые используют специальные двухбайтовые символы.

Эта проблема исправлена путем добавления поддержки двухбайтовых символов.



Dodatek do dokumentu Informacje o wersji dla klientów

Niniejszy dokument zawiera ważne informacje dotyczące bieżącej aktualizacji oprogramowania Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3.

Przed zainstalowaniem bieżącej aktualizacji należy zapoznać się z niniejszym dodatkiem i dokumentem [Informacje o wersji dla klientów dotyczące wersji FEA 4.3](#).

Pełne instrukcje dotyczące pobierania i instalacji oprogramowania FEA 4.3, które mają również zastosowanie w przypadku bieżącej aktualizacji, można znaleźć w dokumencie [Podręcznik instalacji oprogramowania Fiery Command WorkStation 5.7](#) i pakietu [Fiery Extended Applications 4.3](#) dostępnym na stronie help.efi.com/fea.

Problemy naprawione w oprogramowaniu FEA w wersji 4.3.0.405

W bieżącej aktualizacji naprawiono opisane poniżej problemy.

Problemy związane z instalacją na komputerach z systemem macOS

Problemy techniczne występujące we wszystkich systemach operacyjnych Mac OS uniemożliwiały instalację i użytkowanie programu Command WorkStation.

Dodanie do aplikacji Hot Folders funkcji Nieweryfikowane pliki PDF

Niekotóre niestandardowe pliki PDF nie przechodziły pomyślnie procesu weryfikacji ze względu na niestandardowe nagłówki. Z tego względu listę rodzajów plików PDF uzupełniono o opcję Nieweryfikowane pliki PDF, dzięki której można przesyłać pliki PDF na serwer bez poddawania ich jakimkolwiek weryfikacjom.

Aplikacja Fiery Remote Scan niespodziewanie wymusza zamknięcie

W systemie Mac OS w wersji 10.11 zdarzało się, że podczas zamykania program Fiery Remote Scan wymuszał zamknięcie.

Ten problem został rozwiązany.

Problem z prawidłowym wyświetlaniem ikon programów Hot Folders i Fiery Remote Scan

W systemie Mac OS 10.11 zdarzało się, że ikona programu Hot Folders albo Fiery Remote Scan nie zmieniała się i przez to prawidłowo nie odzwierciedlała wykonywanego przez program działania.

W przypadku oprogramowania Hot Folders ikona nie zmieniała się w sytuacji dodania do folderu Hot Folder niekompatybilnych plików, a następnie próby jego dezaktywacji.

Jeśli chodzi o aplikację Fiery Remote Scan, ikona nie zmieniała się w przypadku włączenia, a następnie wyłączenia mapowania nowego folderu.

Ten problem został rozwiązyany.

Aplikacja Fiery Compose nie może zapisać strony w skali szarości

W aplikacji Fiery Compose zdarzało się, że zapisanie dokumentu przekonwertowanego z przestrzeni czarno-białej na skalę szarości nie było możliwe.

Ten problem został rozwiązyany.

Obraz znika podczas konwersji na skalę szarości

W przypadku dokumentu PDF skonwertowanego na skalę szarości wybór opcji Przetwarzaj i wstrzymaj w aplikacji Fiery Compose powodował jego zniknięcie.

Ten problem został rozwiązyany.

Zatrzymywanie wykonywania oprawy klejonej w momencie wyświetlenia komunikatu „Oczekiwanie na system DFE”

Czasem po zdefiniowaniu oprawy klejonej dla dwóch bloków arkuszy na bilecie zadania Fiery proces wykonywania oprawy klejonej zostaje zatrzymany po wydrukowaniu pierwszego bloku arkuszy.

Ten problem został rozwiązyany.

Aplikacja Command WorkStation przestaje odpowiadać podczas zapisu pliku z impozycją zawierającą w nazwie symbol procentu

Zastosowanie symbolu procentu podczas zapisywania pliku z impozycją powodowało awarię aplikacji Command WorkStation.

Ten problem został rozwiązyany.

Opcja Profil wydruku wyświetla nieprawidłowe ustawienie wstępne w oknie Właściwości zadania

Jeżeli drukowane zadanie znajdowało się w folderze Hot Folder, wtedy w aplikacji Command WorkStation w oknie Właściwości zadania zdarzało się, że zamiast profilu wydruku wybranego spośród zapisanych ustawień wstępnych wybierana była opcja „Użyj zdefiniowanego profilu nośnika”.

Ten problem został rozwiązyany.

Ustawienia marginesu nie są prawidłowo odzwierciedlane w aplikacji ImageViewer

W programie Fiery Impose ustawienia marginesu zdefiniowane na podstawie zapisanego szablonu nie były stosowane w prawidłowy sposób. Problem ten występował, gdy szablon został zapisany z wykorzystaniem znaków 2-bajtowych.

Ten problem został rozwiązyany.

Brak zapisu ustawień drukowania dwustronnego i typu nośnika w aplikacji JobMaster

Zdefiniowane ustawienia drukowania oraz konfiguracja kolorów nośników dla określonych stron nie były zapisywane dla prawidłowych stron w aplikacji JobMaster.

Ten problem został rozwiązyany.

Nieprawidłowy zapis zadań wykańczania podzestawu w aplikacji JobMaster

Czasem po zapisaniu, zamknięciu, a następnie ponownym otwarciu zadania wykańczania podzestawu w aplikacji JobMaster zmieniane były skonfigurowane dla tego zadania ustawienia.

Ten problem został rozwiązyany.

Problemy naprawione w oprogramowaniu FEA w wersji 4.3.0.375

W oprogramowaniu FEA w wersji 4.3.0.375 rozwiązyano następujące problemy, tym samym usprawniając działanie oferowanych funkcji. Opisane problemy naprawiono również w aktualizacji.

Bilety zadania JDF w formacie JMF

W poprzednich wersjach oprogramowania po przesłaniu biletu zadania JDF w formacie JMF (Job Messaging Format) do kolejki wstrzymanych zadań serwera Fiery Server, przetworzeniu i wstrzymaniu zadania, zmianie nośnika i pomyślnym wydrukowaniu zadania serwer Fiery Server przypisywał nieprawidłową informację o statusie JDF: Przerwane zamiast zgodnej ze stanem faktycznym informacji Ukończone.

Ten problem został rozwiązyany.

Kolejka wstrzymanych zadań

W przypadku komputerów z systemem Windows 7 (wersja 64-bitowa) pozostawienie aplikacji Command WorkStation uruchomionej przez dłuższy czas (na przykład 2 godziny) powodowało, że kolejka wstrzymanych zadań przestała odpowiadać i nie była aktualizowana. W tej sytuacji przeciągnięcie pliku lub przesłanie go za pomocą komputera klienckiego do kolejki wstrzymanych zadań nie przynosiło żadnych rezultatów. Miało to związek z konfiguracją określonych ruterów lub zapór sieciowych, które wymuszały zakończenie połączenia TCP używanego przez aplikację Command WorkStation, gdy połączenie nie było używane przez ponad 90 min.

Ten problem został rozwiązyany.

Uruchomienie programu IEVE może nie być możliwe

W poprzednich wersjach oprogramowania zainstalowanych na komputerach z systemem Windows uruchomienie aplikacji Image Enhance Visual Editor (IEVE) z programu Command WorkStation nie było możliwe, jeśli nazwa użytkownika w systemie operacyjnym zawierała znaki 2-bajtowe. Usterka ta występuje na komputerach klienckich, których użytkownicy korzystają ze znaków 2-bajtowych.

Ten problem został rozwiązyany bez zapewniania dodatkowej obsługi znaków 2-bajtowych.



Müşteri sürüm notları için ek

Bu belge Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3'e gelen bu güncelleme hakkında önemli bilgiler içerir.

Güncellemeyi yüklemeden önce bu eki ve [FEA 4.3 için Müşteri sürüm notları](#) belgesini gözden geçirin.

FEA 4.3'ü indirme ve yükleme hakkında bu güncelleme için de geçerli olan talimatların tamamı için help.efi.com/fea adresindeki [Fiery Extended Applications 4.3 ile Fiery Command WorkStation 5.7 için kurulum kılavuzu](#) belgesine bakın.

FEA 4.3.0.405 için düzeltilmiş sorunlar

Bu güncelleme, aşağıdaki sorumlara ilişkin düzeltmeler içerir.

macOS bilgisayarlarda yükleme sorunları

Tüm Mac OS işletim sistemlerinde Command WorkStation'ın kurulum ve kullanımını engelleyen teknik sorunlar.

PDF geçiş özelliği Hot Folders'a eklendi.

Standart olmayan PDF başlıkları içerdiginden bazı özel oluşturulmuş PDF dosyaları PDF onayını alamadı. PDF dosyalarının herhangi bir onaylamaya gerek kalmadan sunucuya gönderilebilmesi amacıyla PDF girdi tipinde PDF geçiş özelliği için bir onay kutusu eklendi.

Fiery Remote Scan beklenmedik bir şekilde kapanmaya zorlanır

Mac OS sürüm 10.11'de, uygulamayı kapatmaya çalışığınızda Fiery Remote Scan bazen kapanmaya zorlanır.

Bu sorun artık düzeltilmiştir.

Hot Folders ve Fiery Remote Scan simgeleri sorun gösterir

Mac OS 10.11'de, bazen Hot Folders veya Fiery Remote Scan simgesi, gerçekleştirilen eylemi doğru bir şekilde yansıtacak şekilde değişmez.

Hot Folders uygulamasında, bir Çalışma klasörüne uyumsuz dosyalar eklediğinizde ve sonra Çalışma klasörünü devre dışı bırakmayı denediğinizde simge değişmez.

Fiery Remote Scan'de, yeni bir klasörde klasör eşlemeyi önce etkinleştirip sonra devre dışı bıraktığınızda simge değişmez.

Bu sorun artık düzeltilmiştir.

Fiery Compose, sayfayı gri ölçüye kaydedemez

Fiery Compose'da, siyah beyaz bir sayfayı gri ölçüye dönüştürdiğinizde belgeyi bazen kaydedemezsınız.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

Görüntü gri ölçüye dönüştürüldüğünde kaybolur

Fiery Compose'da, bir görüntü gri ölçüye dönüştürüldükten sonra PDF belgesinde İşle ve tut seçenekinin belirlenmesi görüntünün kaybolmasına neden olur.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

"DFE bekleniyor" mesajı görüntülendiğinde perfect citleme durur.

Fiery iş biletinde iki kağıt blok stoku için perfect citlemeyi belirledikten sonra, bazen ilk blok stokunun yazdırılmasının ardından perfect citleme işlemi durur.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

Command WorkStation, belge adında yüzde işaretin bulunan yüklenmiş bir dosyayı kaydederken çalışmayı durdurur

Command WorkStation uygulamasında, yüklenmiş bir dosyayı kaydederken yüzde işaretinin kullanılması uygulamanın kilitlenmesine neden olabilir.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

Çıktı profili, İş özellikleri'nde yanlış ön ayar ayarı gösterir

Command WorkStation uygulamasında yazdırma işi bir Çalışma klasöründen geliyorsa, bazen yazdırma işinin iş özellikleri, kayıtlı bir ön ayarındaki seçili çıktı profilinin yerine "Ortam tanımlı profili kullan" ayarını gösterir.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

Cilt payı ayarları ImageViewer'a doğru bir şekilde yansıtılmaz

Fiery Impose'da, kayıtlı şablonda belirtilen cilt payı ayarları doğru bir şekilde uygulanmaz. Bu sorun, şablon 2 bayt karakterlerle kaydedildiğinde meydana gelir.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

Çift taraflı ve ortam tipi ayarları JobMaster'da kaydedilmez

JobMaster'da, çift taraflı seçeneği belirlendiğinde ve ortam renkleri belirli sayfalara atandığında kaydetme işlemi doğru sayfalarda gerçekleşmez.

Bu sorun artık düzeltilemiştir.

Alt küme sonlandırma işleri JobMaster'da doğru şekilde kaydedilmez.

JobMaster'da bir alt küme sonlandırma işini kaydedip kapattığınızda ve işi tekrar JobMaster'da açtığınızda bazen iş ayarları korunmaz.

Bu sorun artık düzeltilmiştir.

FEA 4.3.0.375 için düzeltilmiş sorunlar

Aşağıdaki sorunlar düzeltilmiş ve FEA 4.3.0.375'e dâhil edilmiştir. Bu düzeltmeler de bu güncellemeye dâhil edilmiştir.

JMF ile JDF iş biletleri

Geçmişte Fiery Server tutma kuyruğuna JMF (İş Mesajlaşması Forması) ile JDF iş bileti gönderdiğinizde, işi işleyip tuttuğunuzda, ortamı değiştirdiğinizde ve ardından işi başarıyla yazdırığınızda Fiery Server doğru JDF durum mesajı olan Tamamlandı yerine İptal edildi mesajını veriyordu.

Bu sorun artık düzeltilmiştir.

Tutma kuyruğu

Önceden Windows 7'de (64-bit) Command WorkStation'ı uzun süre çalışır halde bıraktığınızda (örneğin 2 saat), Tutma kuyruğu yanıt vermiyor ve güncelleme yapmıyordu. Bundan sonra, Tutma kuyruğuna bir dosya sürüklemek veya istemci bilgisayardan Tutma kuyruğuna bir dosya göndermek işe yaramıyordu. Bu sorun, bağlantı 90 dakikadan daha uzun süre boşta kalırsa bazı yönlendiricilerin veya güvenlik duvarlarının Command WorkStation olayları için TCP bağlantısını zorla kapatın ayarlarıyla ilgilidir.

Bu sorun artık düzeltilmiştir.

IEVE başlatılamayabilir

Önceden Windows bilgisayarlarda işletim sistemi kullanıcı adında 2-baylıklı karakterler bulunuyorsa Image Enhance Visual Editor (IEVE), Command WorkStation'dan başlatılamıyordu. Bu sorun, özellikle 2-baylıklı karakter kullanan istemci bilgisayarlarda meydana gelir.

Bu sorun, 2-baylıklı karakterlere ek destekle artık düzeltilmiştir.



Dodatek k poznámkám k verzi pro zákazníky

Tento dokument obsahuje důležité informace o této aktualizaci sady Fiery Extended Applications (FEA) Package 4.3. Před instalací této aktualizace si přečtěte tento dodatek a dokument [Poznámky k verzi pro zákazníky pro sadu 4.3](#). Úplné pokyny ke stažení a instalaci sady FEA 4.3, které se týkají také této aktualizace, najdete v dokumentu [Návod k instalaci aplikace Fiery Command WorkStation 5.7 se sadou Fiery Extended Applications 4.3](#) na stránce help.efi.com/fea.

Opravené chyby ve verzi FEA 4.3.0.405

Tato aktualizace obsahuje opravy následujících chyb.

Potíže s instalací na počítačích s macOS

Technické potíže na všech operačních systémech Mac OS bránily instalaci a použití sady Command WorkStation.

Do Hot Folders byla přidána funkce PDF Pass Through

U některých souborů PDF nemohla být provedena kontrola PDF kvůli nestandardním hlavičkám PDF souborů. Pro typ vstupu bylo přidáno zaškrťávací políčko „PDF Pass-Through“. Když je zaškrtnuté, budou soubory PDF odeslány na server bez jakékoli kontroly.

Služba Fiery Remote Scan se neočekávaně ukončí,

U Mac OS verze 10.11 se někdy služba Fiery Remote Scan ukončí, když se pokoušíte zavřít aplikaci.

Tato chyba je nyní opravena.

Složky Hot Folders a ikony Fiery Remote Scan zobrazují problém

V systému Mac OS 10.11 se někdy složky Hot Folders nebo ikony Fiery Remote Scan nezmění tak, aby správně odpovídaly prováděné akci.

Ve složkách Hot Folders se ikona nezmění, když přidáte nekompatibilní soubory do složky Hot Folder a pak se pokusíte složku Hot Folder deaktivovat.

V nástroji Fiery Remote Scan se ikona nezmění, když povolíte a následně zakážete funkci mapování složek u nové složky.

Tato chyba je nyní opravena.

Fiery Compose nemůže uložit stránku ve stupních šedi

V nástroji Fiery Compose někdy nelze uložit dokument, když převádíte černobílé stránky na stupně šedi.

Tato chyba je nyní opravena.

Obrázek zmizí při převodu obrázku na stupně šedi

Výběr možnosti Zpracovat a podržet v dokumentu PDF v nástroji Fiery Compose po převodu obrázku na stupně šedi někdy vede ke smazání obrázku.

Tato chyba je nyní opravena.

Lepení vazby se zastaví, když se zobrazí zpráva „Čeká se na DFE“

Po zadání lepené vazby pro dva zásobníky papírových bloků v pracovním výkazu Fiery se operace lepené vazby po vytisknutí prvního zásobníku bloku někdy zastaví.

Tato chyba je nyní opravena.

Nástroj Command WorkStation přestane fungovat při ukládání vynuceného souboru se znaménkem procent v názvu dokumentu

Používání znaménka procent v nástroji Command WorkStation při ukládání vynuceného soubory způsobí pád aplikace.

Tato chyba je nyní opravena.

Chybné nastavení předvolby zobrazení výstupního profilu ve vlastnostech úlohy

V nástroji Command WorkStation někdy vlastnosti tiskové úlohy zobrazí text „Použít médiem definovaný profil“ místo zvoleného výstupního profilu z uložené předvolby, pokud tisková úloha pochází ze složky Hot Folder.

Tato chyba je nyní opravena.

Nastavení nástroje Mezera mezi sloupci se v prohlížeči ImageViewer neprojeví správně

V nástroji Fiery Impose se neaplikují správně nastavení nástroje Mezera mezi sloupci určená v uložené šabloně. K tomuto problému dochází, pokud šablonu uložíte pomocí 2bajtových znaků.

Tato chyba je nyní opravena.

Nastavení duplexu a typu média v aplikaci JobMaster se neukládají

V aplikaci JobMaster se nastavení duplexu a přiřazení barev média určitým stránkám neuloží pro správné stránky.

Tato chyba je nyní opravena.

Úlohy kompletace dílčí sady se v aplikaci JobMaster neukládají správně

Když v aplikaci JobMaster uložíte a zavřete úlohu kompletace dílčí sady, někdy se stane, že když ji znova otevřete v aplikaci JobMaster, nastavení není zachováno.

Tato chyba je nyní opravena.

Opravené chyby ve verzi FEA 4.3.0.375

Následující chyby jsou opravené a týkaly se verze FEA 4.3.0.375. Tyto opravy jsou zahrnuté také v této aktualizaci.

Lístky úloh JDF ve formátu JMF

Při odeslání lístku úlohy JDF ve formátu JMF (Job Messaging Format) do fronty podržených úlohy serveru Fiery Server zpracování a podržení úlohy, změně médií a úspěšném vytisknutí úlohy dříve server Fiery Server oznamoval, že je úloha Přerušena, namísto správného stavu JDF, Dokončeno.

Tato chyba je nyní opravena.

Fronta podržených úloh

Pokud jste dříve nechali aplikaci Command WorkStation v systému Windows 7 (64bitovém) běžet delší dobu (například 2 hodiny), fronta podržených úloh přestala reagovat a neaktualizovala se. Přetažení souboru do fronty podržených úloh nebo zaslání souboru do fronty podržených úloh z klientského počítače pak nemělo žádný efekt. Souviselo to s problémem s některými konfiguracemi směrovačů nebo bran firewall, které nuceně zavíraly připojení TCP pro akce aplikace Command WorkStation po 90 minutách nečinnosti.

Tato chyba je nyní opravena.

Nástroj IEVE se nemusí spustit

Na počítačích se systémem Windows se dříve stávalo, že se nástroj IEVE (Image Enhance Visual Editor) nespustil z aplikace Command WorkStation v případě, že jméno uživatele operačního systému obsahovalo 2bajtové znaky. Tato chyba se týká klientských počítačů, které používají konkrétní 2bajtové znaky.

Tato chyba je nyní opravena zahrnutím podpory pro 2bajtové znaky.